



Коронавірусне захворювання (COVID-19)

ВИМОГИ ДО МАНДРІВНИКІВ ПРИБУВАЮЧИХ У КАНАДУ З СИМПТОМАМИ COVID-19, З ПОЗИТИВНИМ РЕЗУЛЬТАТОМ ТЕСТУ НА COVID-19, ДО НЕПОВНІСТЮ ЩЕПЛЕНИХ МАНДРІВНИКІВ БЕЗ СИМПТОМІВ COVID-19 АБО ДО МАНДРІВНИКІВ, ЯКІ НЕ ПРЕТЕНДУЮТЬ НА ЗВІЛЬНЕННЯ ПОВІСТЮ ЩЕПЛЕНИХ

Цей документ пояснює законні вимоги викладені у *Мінімізація Ризику Контакту з COVID-19 за Порядком Канади (Карантин, Ізоляція та Інші Зобов'язання)*. Вони містять інструкції від Співробітника Карантину. **Існують розбіжності у вимогах залежно від Вашої ситуації. Майте уваження про те, які вимоги застосуються до ВАС.**

Заходи громадського здоров'я, яких необхідно дотримуватися тим, хто перебуває на Карантині або в Ізоляції

1. ЗАВЕРШІТЬ ТЕСТИ ПО ПРИБУТТЮ ТА НА 8^{ий} ДЕНЬ

(Якщо ви не маєте доказ результату тесту, який вказує, що Ви отримали позитивний молекулярний (ПЛР) тест на COVID-19, який пройшли за менш ніж 180 днів до Вашого в'їзду до Канади.) Будь ласка, повідомте про Ваш попередній позитивний результат за телефоном 1-833-641-0343)

*Тестування по прибуттю не застосовується до дітей віком до 5^{ти} років

- Пройдіть тести на COVID-19 як вказано по прибуттю до Канади.
 - Якщо доручено завершити Ваш тест на місці, Ви повинні зареєструватися та постачальник тесту на місці збере Ваш зразок.
 - Якщо доручено взяти додому набір тампону для себе, Ви повинні завершити збір Вашого зразка протягом 24 годин після в'їзду до Канади та влаштувати забір та доставку до постачальника тесту.
 - Якщо доручено тестуватися не на місці, а у клініці, аптеці або у супровідному місці тестування, Ви повинні пройти до вказаного постачальником тесту місця протягом 24 годин після в'їзду до Канади.
- Пройдіть Ваш тест 8^{го} Дня відповідно до інструкцій.
- Зберігайте копію результатів Вашого тесту на COVID-19, що пов'язан з подорожжю, до кінця періоду Вашого перебування на карантині або в ізоляції.
- За вимогою, надавайте результати Вашого тесту будь-якій посадовій особі Уряду Канади або уряду провінції або території або місцевому органу громадського здоров'я того місця, де Ви розташовані.
- Якщо Ви отримуєте невизначений або недійсний результат тесту, від Вас вимагається пройти інший тест. Зв'яжіться з Вашим постачальником тестування протягом 24 годин після отримання Вашого результату тесту, щоб домовитись про завершення іншого тесту.





- Якщо Вам потрібна допомога або Ви не отримуєте результат Вашого тесту через 4 доби, будь ласка, зв'яжіться з Вашим постачальником тестування. Контактна інформація доступна на [Travel.gc.ca/testing](https://travel.gc.ca/testing).

2. ПЕРЕБУВАЙТЕ НА КАРАНТИНІ або В ІЗОЛЯЦІЇ

- **Відразу прямуйте у Ваше підходяще місце** та перебувайте на карантині або в ізоляції як доручено.

Вимоги Ізоляції – Кожна особа, яка в'їжджає до Канади повинна без затримки ізолюватися на 10 діб у відповідності з нижче наведеними інструкціями якщо вона:

- знає, що Вона має COVID-19,
- виявляє ознаки та симптоми COVID-19,
- отримала позитивний результат будь-якого типу тесту на COVID-19, зібраного за менш ніж 10 діб до доби, у яку вона в'їхала до Канади, або
- має розумні підстави підозрювати, що вона має COVID-19.

Вимоги Карантину – Кожна особа, яка в'їжджає до Канади, від якої не вимагається перебування в ізоляції у відповідності з вище наведеним, та яка НЕ вважається повністю щепленою, повинна без затримки помістити себе на карантин на 14 діб у відповідності з нижче наведеними інструкціями.

- Якщо вимагається ізолюватись, не користуйтеся громадським транспортом (наприклад, літаком, автобусом, потягом, метро, таксі або послугою спільної поїздки), щоб дістатися до Вашого місця ізоляції.
- **Доки в дорозі до Вашого місця ізоляції або карантину, носіть добре сконструйовану, добре прилягаючу маску.** Якщо керуєте машиною, уникайте зупинок та залишайтеся у транспортному засобі якомога більше.
- Перебування на карантині починається у добу, коли Ви в'їжджаєте до Канади та закінчується через 14 повних діб якщо у Вас не розвиваються ознаки та симптоми або не виявляється позитивний результат тесту (дивіться нижче наведені подальші деталі (Контролюйте).
- Перебування в ізоляції закінчується після 10^{ої} доби починаючи з доби у яку Ви в'їхали до Канади.

3. ПОВІДОМЛЯЙТЕ

- Повідомте про Ваше прибуття до Вашого місця карантину або ізоляції протягом 48 годин на ArriveCAN або за телефоном 1-833-641-0343.
- Якщо перебуваєте на карантині, щоденно повідомляйте про Ваш статус пов'язаний з ознаками та симптомами COVID-19 на ArriveCAN або за телефоном 1-833-641-0343.



4. КОНТРОЛЮЙТЕ

- **Контролюйте Ваше здоров'я.**
- Якщо у Вас починаються симптоми або Ви отримуєте позитивний результат тесту 1^{го} дня або 8^{го} дня на COVID-19, Ви повинні **повідомити Агентство громадського здоров'я Канади (Public Health Agency of Canada – PHAC) протягом 24 годин за телефоном 1-833-641-0343 та негайно ізолюватися на додатковий період у 10 діб.** Період ізоляції починається з найранішої з наступних дат:
 - дата початку симптомів,
 - дата, коли Ви завершили тест на COVID-19, якщо дата підтверджена постачальником тесту; АБО
 - дата, коли Ви отримали позитивний результат тесту від тестів пройдених після прибуття до Канади.
- Якщо Ви подорожували з особою, у якої розвиваються ознаки та симптоми COVID-19 або яка отримує позитивний результат будь-якого типу тесту до закінчення 14^{ти} - добового періоду, Ви повинні розпочати **нове 14^{ти} - добове перебування на карантині**, яке починається у добу, коли Ви були останній раз у контакті з цією особою. Прояв симптомів може зайняти до 14 діб.
- PHAC зателефонує Вам протягом 14^{ти} - добового перебування на карантині, щоб перевірити дотримання тестування та вимог карантину. Ви повинні відповідати коли Вам телефонують.
- Вас також може відвідати у Вашому місці перебування на карантині Призначений Співробітник. Якщо, під час цього візиту, Ви не у Вашому місці перебування на карантині, Вас можуть направити до поліції для подальшої дії.


Звичайні ознаки та симптоми COVID-19 можуть бути знайдені на

<https://www.canada.ca/en/public-health/services/diseases/2019-novel-coronavirus-infection/symptoms.html>

Перебування на Карантині та в Ізоляції

ДІЯ	НЕ ТРЕБА
<ul style="list-style-type: none">✓ Уникайте контактів з іншими, хто не подорожував з Вами та, якщо ізолюєтеся, спить у окремій спальні.✓ Доступ до необхідного для життя (наприклад, води, їжі, ліків та тепла) не залишаючи Вашого місця карантину або ізоляції.✓ Відповідайте на дзвінки або відвідування співробітників із перевірки або правоохоронних органів. Ви будете отримувати живі або автоматичні дзвінки з 1-888-336-7735 та повинні правдиво відповідати на всі запитання, щоб продемонструвати	<ul style="list-style-type: none">✗ Не використовуйте спільні простори, як наприклад, вестибюлі, внутрішні дворики, ресторани, тренажерні зали або басейни.✗ Не приймайте будь-яких відвідувачів✗ Не залишайте Ваше місце карантину або ізоляції за винятком необхідної медичної послуги або лікування або, щоб



<p>Ваше дотримання закону. Вас також може особисто відвідувати співробітник із перевірки у Вашому місці карантину.</p> <p>✓ Якщо Ви ізолюєтеся, Ви також повинні уникати всієї особистої взаємодії з іншими, включаючи членів Вашого домашнього господарства/групи.</p> <ul style="list-style-type: none">○ Коли неможливо, кожен повинен носити медичну маску.	<p>отримати тест на COVID-19. Якщо Вам необхідно шукати медичний догляд, Ви повинні:</p> <ul style="list-style-type: none">○ Носити медичну маску.○ Користуватися приватним транспортним засобом та не їздити громадським транспортом.
	<p>Якщо Ви не підкоряєтеся Ви можете бути переведені до карантинного об'єкту, Вам можуть загрозувати штрафи та/або ув'язнення.</p> <p><u>ЗБЕРІГАЙТЕ ЦЕЙ РОЗДАТКОВИЙ МАТЕРІАЛ ДЛЯ ПОСИЛАННЯ</u></p>

Для додаткової інформації: 1-833-784-4397

canada.ca/coronavirus

ID 04-38-C /ДАТА 10.05.2022